ПОЛЕЗНАЯ МОЩНОСТЬ

74 кВт / 99,2 л.с. при 2200 об/мин

ЭКСПЛУАТАЦИОННАЯ МАССА

8050 кг



**WB93S-5** 

**WB** 93S-5

с 4 управляемыми колесами

Экскаватор-погрузчик



**WB93S-5** 

# **WB93S-5** Экскаватор-погрузчик

# Общий обзор

# Традиции и инновации

WB93S-5 принадлежит к самому последнему поколению экскаваторов-погрузчиков фирмы Komatsu с 4 управляемыми колесами, поступивших на рынок с рядом обновлений. Этот экскаватор-погрузчик сконструирован с учетом потребностей клиентов во всех странах мира. В результате была создана удобная для использования машина с высокими эксплуатационными характеристиками.



# **У**ниверсальность

Экскаватор-погрузчик WB93S-5 рассчитан на максимально эффективную работу в любых рабочих условиях. Тем не менее, он допускает несколько возможностей изменения конструкции применительно к конкретным требованиям заказчиков.

### ЭКСКАВАТОР-ПОГРУЗЧИК

# **WB93S-5**





# STANDER OF THE PROPERTY OF THE

## **Э**ксплуатационные ХАРАКТЕРИСТИКИ

Экскаватор-погрузчик WB93S-5 развивает высокую производительность, он очень эффективен и экономичен в работе, благодаря применению передовой гидравлической системы компании Komatsu с регулируемым насосом.

# Безопасность в эксплуатации

В строгом соответствии со стилем, характерным для машин компании Komatsu, экскаватор-погрузчик WB93S-5 включает ряд конструктивных особенностей, позволяющих гарантировать максимальную безопасность оператора.

# Обзор

Благодаря большой поверхности остекления кабины, машина обеспечивает хороший обзор для оператора во всех направлениях и позволяет ему полностью контролировать окружающую рабочую зону.

### **WB93S-5** Экскаватор-погрузчик

# Сильные стороны машины

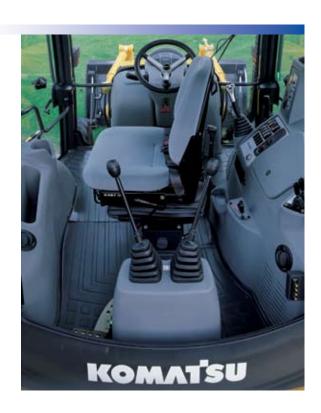


### Полная управляемость

Сервоуправление с изменением давления пропорционально перемещению органа управления применяется стандартно для оборудования погрузчика и опционно для обратной лопаты. Многофункциональный джойстик для управления оборудованием погрузчика включает функции управления ковшом 4×1, расцепления и повышения скорости. Органы управления с изменением давления пропорционально перемещению также стандартно применяются для задних вертикальных аутригеров.

### Кабина оператора

Кабина имеет современную конструкцию с защитой при опрокидывании, защитой от падающих предметов и оснащена всем необходимым. Увеличенный внутренний объем и большая площадь кругового остекления обеспечивают высокую комфортность условий труда оператора. За счет просторности оптимизированы система вентиляции и опционная система кондиционирования воздуха, содержащие несколько удобно расположенных воздушных отверстий. Оснащение всеми необходимыми контрольно-измерительными приборами, наличие легко досягаемой панели управления и множества держателей и отсеков для хранения различных предметов делают машину наилучшей среди машин такого класса. С целью еще большего повышения безопасности все машины оснащаются датчиком положения сиденья (SPS), представляющим собой запатентованное устройство, которое отключает органы управления обратной лопатой при случайных движениях.



### Гидравлическая система

Экскаватор-погрузчик WB93S-5 характеризуется высокой производительностью и высокими эксплуатационными характеристиками с увеличенным усилием отрыва и грузоподъемностью. Сердцем гидравлики этого экскаватора-погрузчика Котаtsu является система отслеживания нагрузки с закрытым центром (CLSS). Благодаря регулируемой подаче рабочей жидкости эта гидросистема увеличивает мощность машины в нужный момент. Наличие двух рабочих режимов: мощностного и экономичного, позоляет оператору удобно делать выбор между максимальной мощностью и минимальным расходом топлива.

### ЭКСКАВАТОР-ПОГРУЗЧИК



### Обратная лопата

Стрела, оборудованная обратной лопатой, имеет изогнутую форму, что повышает грузоподъемность и способность машины к преодолению препятствий. Оснащение машины по требованию заказчика телескопической рукоятью, стрелой с боковым смещением оси копания, а также широким набором дополнительных рабочих органов и устройств значительно повышает универсальность машины.

### ЧЕТЫРЕ УПРАВЛЯЕМЫХ КОЛЕСА

Возможен выбор 3 режимов рулевого управления: режим с двумя управляемыми колесами (для обычных условий работы экскаватора-погрузчика), режим с четырьмя симметрично управляемыми колесами (для условий, требующих повышенной быстроты выполнения операций) и режим с поворотом четырех колес в одну сторону (для перемещения "крабом" в стесненных условиях). Это значительно повышает универсальность и маневренность машины. Переключение с одного режима рулевого управления на другой осуществляется легко и безопасно: достаточно одновременно нажать две кнопки на новой панели, и зеленая лампа укажет выбранный режим рулевого управления. Экскаватор-погрузчик WB93S-5 оснащен четырьмя колесами одинакового размера для лучшего распределения веса и повышения сцепления с грунтом.



### Коробка передач

Коробка передач "Power Shuttle" имеет 4 ступени переднего хода и 4 ступени заднего хода с синхронизированным механическим переключением. Самоблокирующийся дифференциал и усиленные мосты обеспечивают эффективную и быструю работу в любых условиях. Многодисковые гидравлические тормоза машины выполнены саморегулирующимися. Их включение можно осуществлять двумя независимыми педалями, что гарантирует максимальную безопасность и высокую маневренность.

# **WB93S-5** Экскаватор-погрузчик

# Технические характеристики



Двигатель машины разработан в соответствии со строгими Европейскими нормами (97/68/EC - STAGE 2), направленными на сокращение токсичных выбросов в атмосферу.

Модель Komats	u S4D104E-3
Тип вертикальный, 4-тактный дизельны	ій двигатель
с водяным ох	клаждением
Рабочий объем цилиндра	4,485 см <sup>3</sup>
Диаметр цилиндра x ход поршня 1	104 х 132 мм
Число цилиндров	4
Степень сжатия	17,5:1
Камера сгорания неразделенная (пряк	иой впрыск)
Способ всасывания турбо	компрессор
Номинальная мощность (ЕЕС 80/1269) 74 к	кВт / 99,2 л.с.
при	2200 об/мин
Максимальный крутящий момент 398 Н•м при	1400 об/мин
Система охлаждения	радиатор
Воздушный фильтр сухого типа с предохранительным	и элементом
Система пуска электродвигатель с системо	й подогрева
воздуха для холодн	ого климата



### ЭКСПЛУАТАЦИОННАЯ МАССА

Стандартная эксплуатационная масса машины	8050 кг	
Полная масса машины	8900 кг	
Увеличение эксплуатационной массы:		
с ковшом 4х1	.на 250 кг	
со смещаемой стрелой	на 150 кг	
с телескопической рукоятью	на 260 кг	
с вилочным захватом для поддонов	на 200 кг	



### **ГИДРОСИСТЕМА**

Гидросистема SyncroSystem позволяет оператору осуществлять управление с высокой точностью и совмещать рабочие операции. Система допускает два различных режима работы: режим повышенной мощности и режим повышенной экономичности. Эта передовая гидравлическая система также включает функцию повышения скорости рабочего оборудования погрузчика.

Гидросистема	SyncroSystem
Тип система отслеживания нагр	узки с закрытым центром (CLSS)
Тип насосов регул	ируемые аксиально-поршневые
Система управления насосами	с регулированием
П	роизводительности по нагрузке
Основной гидрораспределитель	
де.	литель потока) модульного типа
Максимальная производительность	165 л/мин
Рабочее давление	250 бар



### ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СИСТЕМА

Электрическая система отличается удобством доступа и защищенностью: электрические соединители герметичны, водонепроницаемы и отвечают самым строгим международным правилам безопасности. Напряжение ....... 12 В Аккумуляторная батарея ...... 160 А•ч Стартер .....



### **PAMA**

Рама имеет усиленную конструкцию с закрытым коробчатым профилем, что повышает ее жесткость и надежность.



### РУЛЕВОЕ УПРАВЛЕНИЕ

Привод рулевого механизма передних колес осуществляется от гидросистемы с регулированием производительности по нагрузке и применением клапана приоритетного питания системы рулевого управления. Радиус поворота (без использования тормозов) с управлением четырьмя колесами:

По внешнему краю ковша погрузчика ...... 4770 мм По внешнему колесу .....

Значения действительны при применении шин 24".



### КОРОБКА ПЕРЕДАЧ

Переключение между 4-колесным и 2-колесным приводом хода осуществляется с помощью электрогидравлической системы. Механическое переключение 4-ступенчатой коробки передач синхронизировано. Крутящий момент передается на коробку передач через гидротрансформатор. Коробка переключения передач под нагрузкой обеспечивает реверсирование направления движения при помощи переключателя.

Скорости хода при оснащении шинами 28":

ПЕРЕДАЧА	ПЕРЕДНИЙ ХОД, км/ч	ЗАДНИЙ ХОД, км/ч
1-я	6	6
2-я	10	10
3-я	23	23
4-я	40	40



### мосты

Мосты, рассчитанные на высокие нагрузки, оснащены планетарными редукторами в ступицах колес. Полный угол качания переднего моста составляет 16°. Оба моста оснащены самоблокирующимися дифференциалами.

Макс. нагрузка (динамическая) на передний мост ...... 8000 даН Макс. нагрузка (динамическая) на задний мост ...... 8000 даН



### **ТОРМОЗА**

Дисковые тормоза, работающие в масляной ванне, включаются двумя отдельными педалями, нажатие каждой из которых обеспечивает торможение задних колес. Одновременное нажатие двух педалей обеспечивает торможение всех четырех колес.

Стояночный или предохранительный тормоз включается рычагом.



Стандартные	16.9 × 24 - 12 PR
Опционные	16.9 × 28 - 12 PR
	16.9 × R24 XM 37
	16.9 × R28 XM 37

440/80 R28



Кабина оснащена устройствами ROPS (ISO 9249, SAEJ1040) и FOPS (ISO 3449, SAEJ 231) и имеет конструкцию, обеспечивающую максимальную обзорность, эргономичность, низкий уровень шума и комфортность. Две двери, полностью открываемое заднее окно, стеклоочистители переднего и заднего окон. Интерьер кабины включает полностью регулируемое сиденье, систему вентиляции с фильтрацией свежего воздуха и находящиеся в зоне удобной видимости оператора переднюю и боковую приборные панели.

### ЭКСКАВАТОР-ПОГРУЗЧИК



### **ПОГРУЗЧИК**

Рабочее оборудование погрузчика обеспечивает сохранение ковша в строго горизонтальном положении при подъеме и опускании стрелы. Соответствующая геометрия шарнирно-рычажного механизма позволила уменьшить число точек смазывания.

лила уменьшить число точек смазывания.	
Ширина стандартного ковша	2420 мм
Вместимость стандартного ковша (по ISO 7546)	1,1 м³
Масса стандартного ковша	450 кг
Грузоподъемность при максимальной высоте подъема	3900 кг
	(3820 даН)
Грузоподъемность на уровне стоянки (ISO 8313)	5300 кг
	(5195 даН)
Усилие копания ковшом (ISO 8313)	6500 кг
	(6383 даН)
Ширина ковша 4х1	2440 мм
Вместимость ковша 4x1 (ISO 7546)	1,03 м³



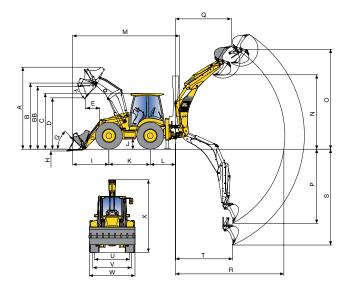
### ЗАПРАВОЧНЫЕ ЕМКОСТИ

Картер двигателя	12,8 л
Система охлаждения	16,5 л
Топливный бак	
Масляный бак гидросистемы	41 л
Гидросистема	97 л
Картер переднего моста	13 л
Картер заднего моста	13 л
Картер редуктора	16 л



### ЭКСКАВАТОРНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

Стрела имеет усиленную конструкцию и допускает поворот на 180°, сохраняя при этом высокий момент. Опорно-поворотное устройство стрелы и концы рукояти обладают высоким сопротивлением усталости. Применяются вертикальные аутригеры с регулируемым устройством компенсации износа.





А. Максимальная высота
В. Высота до шарнирного пальца ковша
ВВ. Максимальная высота загрузки вил 3175 мм
С. Высота кабины
D. Максимальная высота разгрузки 2720 мм
Е. Максимальный вылет при разгрузке (под углом 45°) 700 мм
F. Угол разгрузки
G. Угол запрокидывания ковша
Н. Глубина копания
I. Вылет ковша (в транспортном положении) 1930 мм
J. Дорожный просвет
К. База колесного хода
L. Расстояние до центра поворота
экскаваторного оборудования1320 мм
М. Длина в транспортном положении 5895 мм
N. Высота вызгрузки по SAE
Макс. высота разгрузки
- с удлиненной телескопической рукоятью по SAE 4415 мм
- с удлиненной телескопической рукоятью макс 4880 мм
О. Максимальная высота копания 5800 мм
- с удлиненной телескопической рукоятью
с удлиненной телескопической руколтью 0403 мм

n	Γ-ν.Κ.ν.ν- νν CΑΓ	4540	
P.	Глубина копания по SAE		
	- с удлиненной телескопической рукоятью	5650	MM
Q.	Вылет при максимальной высоте	2830	ММ
	- с удлиненной телескопической рукоятью	3645	мм
R.	Макс. вылет от центра опорно-поворотного устройства	5750	мм
	- с удлиненной телескопической рукоятью	6715	мм
S.	Максимальная глубина копания	5020	ММ
	- с телескопической рукоятью	6055	ММ
T.	Радиус копания	2320	мм
U.	Колея задних колес		
V.	Колея передних колес	1934	мм
W.	Габаритная ширина (с ковшом)	2320	мм
Χ.	Высота ковша в транспортном положении		
	- с телескопической рукоятью	3780	ММ
Y.	Боковое смещение	. 605	ММ
YY.	Боковое смещение со смещенной стрелой	1080	ММ
Z.	Величина удлинения телескопической стрелы	1240	мм

# Экскаватор-погрузчик

# СТАНДАРТНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

- Двигатель Komatsu Stage 2 Turbo
- 4-ступенчатая коробка передач с синхронизатором и переключателем реверсирования направления движения
- Аксиально-поршневой насос с регулированием рабочего объема по нагрузке
- Комбинированный радиатор охлаждающей жидкости двигателя и рабочей жидкости гидросистемы
- 4-колесный привод
- Самоблокирующиеся дифференциалы обоих мостов
- Четыре управляемых колеса (3 режима) с электронной системой выравнивания
- Передние брызговики
- Выключатель муфты сцепления
- Ножной педальный и ручной акселератор
- Звуковой сигнал
- Аккумуляторная батарея, не требующая техни- Подстаканник ческого обслуживания, 160 А•ч

- Внешняя электрическая розетка на 12 В
- Внутренняя электрическая розетка на 12 В
- Антифриз (-36 °C)
- Передняя и задняя рабочие фары
- Оснашение, требуемое для езды в соответствии с правилами дорожного движения
- Лорожные фары
- Проблесковый маячок
- Наружное зеркало заднего вида (левое)
- вании от падающих предметов (ROPS/FOPS), обогревателем и вентилятором
- Тонированные стекла
- Регулируемая рулевая колонка
- Регулируемое сиденье с ремнем безопасности
- Стеклоочистители переднего и заднего окна
- Отсеки для хранения вещей в кабине (один, запираемый на ключ)
- Солнцезащитный козырек

- Наружный ящик для инструментов, запираемый на ключ
- Сухой воздухоочиститель с индикатором засорения
- Топливные фильтры со встроенным водоотлепителем
- Контрольно-измерительные приборы: температуры масла коробки передач, включения • Кабина с устройствами защиты при опрокиды- 4-колесного привода, уровня тормозной жидкости, уровня топлива, времени наработки, подогревателя воздуха, частоты вращения двигателя, температуры охлаждающей жидкости двигателя, давления масла в двигателе, • Электрогидравлический стопор стрелы засорения воздушного фильтра, режима руле
  - вого управления, выравнивания колес • Датчик безопасного положения сиденья
  - Орган пропорционального сервоуправления аутригерами
  - Выключатель блокировки управления

### ПОГРУЗЧИК

- Пропорциональное сервоуправление
- Функция повышения скорости
- Усиленный защитный брус
- Самовыравнивание ковша
- Универсальный ковш со стандартными зубьями

### ЭКСКАВАТОРНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

- Механические рычаги управления
- Мошностный и экономичный рабочий
- экскаватора
- Стопор поворота устройства экскаватора в транспортном положении
- Электрогидравлическое выключение стопора скользящей рамы экскаватора
- Гидравлические амортизаторы

# ДОПОЛНИТЕЛЬНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

- Кондиционер воздуха
- Дополнительные передние противовесы (170 кг, 375 кг)
- Сиденье класса де-люкс с механической полвеской
- Сиденье класса де-люкс с пневматической подвеской
- Ограждение карданного вала (переднее)
- Оборудование для эксплуатации в холодных климатических условиях (-30 °C) с аккумуляторной батареей 185 А-ч и системой подогрева • Четыре дополнительных рабочих фары на
- Оборудование для эксплуатации в условиях с жарким климатом/большой высотой над уровнем моря
- Исполнение, отвечающее требованиям TÜV + ТВG (20 км/ч или 40 км/ч)
- Выключатель "массы" аккумуляторной батареи
- Резиновые подушки для выносных опор
- Предохранительные клапаны в случае разрыва
- стрелы погрузчика
- экскаваторного оборудования
- выносных опор

- Разлагаемое микроорганизмами масло гидросистемы
- Гидроконтур для привода ручного перфоратора
- Индикатор засорения фильтра рабочей жидкости гидросистемы
- Циклонный фильтр предварительной очистки воздуха
- Топливозаправочный насос
- Дополнительное зеркало заднего вида (правое)
- Комплект для установки радиоприемника
- Ралиоприемник
- Звуковой сигнал заднего хода
- $-16.9 \times 28 12 PR$
- $-16.9 \times R24 \text{ XM } 37$
- $-16.9 \times R28 \text{ XM } 37$
- 440/80 R28

### ОБОРУДОВАНИЕ ПОГРУЗЧИКА

- LSS (система стабилизации нагрузки)
- Кнопка деактивизации предохранительного клапана

- Вспомогательные гидравлические контуры:
- плавающая функция
- плавающая функция и возврат в положение копания
- передний вспомогательный гидравлический контур
- дополнительный передний вспомогательный гидравлический контур (6-линейный распределитель)
- Дополнительное оборудование:
- режущая кромка, прикрепляемая болтами
- наконечники зубьев
- ковш 4×1 с приспособлением для установки Стрела с боковым смещением оси копания опрокидного вилочного захвата и индикато-
- опрокидной вилочный захват на ковше 4×1
- гидравлическое и механическое устройство быстрой перенавески
- вилочный захват
- (к устройству быстрой перенавески)
- универсальный ковш
- (к устройству быстрой перенавески)
- ковш 4×1 ковш
- (к устройству быстрой перенавески)

- бульдозерный отвал
- снегоочистительный отвал
- ручной перфоратор

### ЭКСКАВАТОРНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

- Пропорциональное сервоуправление • Устройство для перехода на альтернативную
- схему манипулирования рычагами управления • Гидравлическое устройство бокового выноса
- Вспомогательные гидравлические контуры:
- контур гидромолота
- 2-линейный контур для сменных рабочих органов (шнек, ковш с возможностью перекоса)
- Телескопическая рукоять
- Стрела с боковым смещением оси копания и телескопическая рукоять
- Дополнительное оборудование:
- механическое устройство быстрой перенавески (для стандартных ковшей)
- ковши любых типоразмеров (300 900 мм)
- ковш для очистки канав (1400 мм)
- ковш для копания канав (1000 мм)
- гидромолот



Изготовитель: фирма Komatsu Utility Europe

Головной офис: via Atheste 4 – 35042 Este (Padova) – Italy

Телефон: +39 0429 616111

Факс: +39 0429 601000 www. komatsueurope.com - utility@komatsu.it

Обращайтесь к экспертам



Komatsu Europe International NV Mechelsesteenweg 586 B-1800 VILVOORDE (BELGIUM) Tel. +32-2-255 24 11 Fax +32-2-252 19 81

www.komatsueurope.com

WRSS005100 04/2008

Материалы и технические характеристики подлежат изменению без предварительного уведомления. КОМАТSU® – товарный знак фирмы Komatsu Ltd. Япония

Отпечатано в России. Данный листок технических характеристик может содержать сменное оборудование и дополнительное оборудование, которого может не оказаться в вашем регионе. Пожалуйста, обращайтесь к вашему местному дистрибьютору фирмы Komatsu по вопросам заказа нужного вам оборудования. Компания оставляет за собой право изменять технические данные и другие материалы без предварительного уведомления.